SEMINARIO INTERNACIONAL

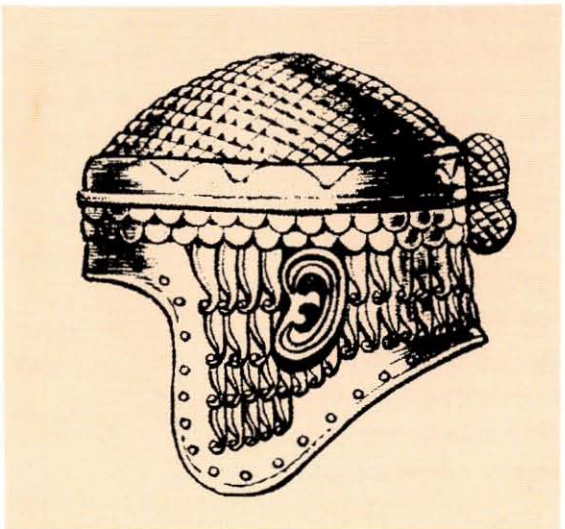
RECOMENDACIONES

Santiago de Chile, abril de 2002

En consideración a que la comunidad archivística internacional está abocada a desarrollar un trabajo normativo y a acordar de modo conjunto las medidas necesarias para asegurar el permanente acceso a nuestra herencia documental, el Archivo Nacional de Chile y la Asociación Latinoamericana de Archivos, se plantearon como objetivos de la reunión, conocer la situación regional en estos campos y explorar las alternativas comunes de trabajo futuro. Tales propósitos se concretaron en la formulación de un programa académico que incorporó los temas: normalización, automatización y documento electrónico, siguiendo así las recomendaciones del XIV Congreso Internacional de Archivos celebrado en Sevilla.

Teniendo en cuenta que este encuentro ha permitido establecer que la normalización de los procesos descriptivos tiene distintos y muy desiguales grados de conocimiento y aplicación en los países latinoamericanos miembros de ALA, y que en este mismo sentido es fundamental ampliar la formación y actualización profesional de los archiveros, es recomendable que la Asociación Latinoamericana de Archivos:

- Promueva la realización de reuniones de trabajo sobre las normas ISAD-G e ISAAR-CPF, desde un punto de vista teórico y práctico y en sus aplicaciones internacional y nacional.
- Fomente, apoye y que en general auspicie todos aquellos encuentros sobre normas de descripción y formatos internacionales de



intercambio de datos, en que participen países de América Latina.

- De forma prioritaria estimule y coordine la discusión de la norma ISAAR-CPF, y que canalice al Consejo Internacional de Archivos, las opiniones y consideraciones de los países de América Latina.
- Procure la traducción y difusión de todos aquellos documentos del Consejo Internacional de Archivos en materia de descripción.
- Propicie la realización de un censo bibliográfico y de escuelas de archivología latinoamericanas, en sus distintos niveles, con el fin de fortalecer el conocimiento y la formación especializada.
- Se interese por crear un Comité Técnico de Preservación de los nuevos soportes.
- Por último, y como resulta de vital importancia mantener en el tiempo los canales de información que reuniones como ésta permiten, se propone que en los sitios web de ALA y de los archivos nacionales, se entregue información actualizada sobre todos aquellos temas prioritarios a nivel regional y nacional, con especial énfasis en la publicación de las normas internacionales y nacionales, bibliografía especializada y un directorio de las instituciones que forman archiveros en América Latina, y en general de toda aquella información que facilite un mejor desempeño de nuestras funciones.

Capítulo nacional

En atención a que resulta importante recoger las opiniones que a lo largo de estos días han expresado los chilenos participantes en este encuentro, se agregan a la propuesta internacional, las siguientes consideraciones locales:

- Que el Archivo Nacional de Chile impulse la creación y funcionamiento de un Sistema Nacional de Archivos.
- Que el Archivo Nacional de Chile asuma la difusión y responsabilidad técnica de la aplicación de las normas de descripción.
- Que el Archivo Nacional de Chile desarrolle programas de capacitación en la organización, descripción y conservación preventiva de los documentos de archivo.

Mociones especiales

El Comité Directivo de la Asociación Latinoamericana de Archivos propone, además, especiales agradecimientos a:

- La Dirección de Bibliotecas, Archivos y Museos de Chile.
- La Subdirección de Archivos Estatales de España.
- Y a todos los expositores, profesionales y colegas iberoamericanos que con su entusiasmo y colaboración contribuyeron a obtener resultados satisfactorios en este Seminario.